

Οδηγίες για την ορθή εισαγωγή κωδικοποιήσεων στα πεδία θεματικής περιγραφής εντός της βιβλιογραφικής εγγραφής

Ανάλογα με το σχήμα που χρησιμοποιεί το κάθε ίδρυμα εισάγει τη θεματική περιγραφή ως εξής:

Σημειώνεται ότι αναφέρονται οι επιτρεπτές (ορθές) επικεφαλίδες και σχήματα θεματικής περιγραφής εντός του συνεργατικού σχήματος

LCSH

650_0|a...

Παράδειγμα:

650_0|aPublishers and publishing|vBibliography|vCatalogs.

Μετάφραση των επικεφαλίδων του LCSH

650_7|a...|2lcsch/gre

Παράδειγμα:

650_7|aΕκδότες και εκδόσεις|vΒιβλιογραφία|vΚατάλογοι.|2lcsch/gre

Επικεφαλίδες της EBE

650_7|a...|2nlgaf

Παράδειγμα:

650_7|aΕκδότες και εκδόσεις|xΒιβλιογραφία|xΚατάλογοι.|2nlgaf

MeSH

650_2|a...

Μετάφραση του MeSH

650_7|a...|2mesh/gre

OECD & ελληνική eurovoc

650_7|a...|2eurovocgr

650_7|a...|2mipfesda

Παράδειγμα:

650_7|aΟικονομική.|2eurovocgr

650_7|aEconomics.|2mipfesda

Σημειώνεται ότι **το υποπεδίο |2 δεν είναι επαναλαμβανόμενο**. Συνεπώς σε περίπτωση που τα θεματικά σχήματα συμπίπτουν στη μετάφραση, η επικεφαλίδα επαναλαμβάνεται με τον αντίστοιχο κωδικό στο |2 γιατί οι επικεφαλίδες θα αντιστοιχούν σε διαφορετικές εγγραφές καθιερωμένου όρου εντός της βάσης. Οι κωδικοί που εισάγονται στο |2 εξαρτώνται από το ποιες βιβλιοθήκες χρησιμοποιούν την εγγραφή. Κάθε βιβλιοθήκη εισάγει το δική της περιγραφή με την αντίστοιχη κωδικοποίηση στο |2.

Οι βιβλιοθήκες υποχρεούνται **να μην πειράζουν την κωδικοποίηση του |2 εφόσον αυτή αφορά σε θεματική περιγραφή άλλου ιδρύματος**.

Θεματική περιγραφή που αντιστοιχίζεται σε μη-ορθή επικεφαλίδα (μετάφραση ή EBE) π.χ. διαφορετική μετάφραση ή επικεφαλίδα που δεν έχει στηθεί με βάση τις οδηγίες του εγχειριδίου του LCSH θα μεταφέρεται σε 650_4 ενώ η κωδικοποίηση που πιθανά υπάρχει σε |2 θα διατηρηθεί προσωρινά και μέχρι να γίνει διαχωρισμός, επεξεργασία και διαγραφή του.

Θεματική περιγραφή που δεν αντιστοιχεί σε γνωστό σχήμα θεματικής περιγραφής ή θησαυρού θα μεταφέρεται σε 650_4 ενώ η κωδικοποίηση που υπάρχει σε |2 θα διατηρηθεί προσωρινά στο πεδίο.

Παράδειγμα:

650 1 7 Δίκαιο|xΦιλοσοφία|2udc

650 # 4 Δίκαιο|xΦιλοσοφία|2udc

Λέξεις ή φράσεις που εισήχθησαν σε επαναλαμβανόμενα |a των 650 θα μεταφερθούν σε 653 και θα συντηρήσουν προσωρινά την κωδικοποίηση του |2.

Παράδειγμα:

650#0|aΔιδασκαλία οργανικής χημείας|aTeaching of organic chemistry|2eclas

653##|aΔιδασκαλία οργανικής χημείας|aTeaching of organic chemistry|2eclas

Όλες οι παραπάνω επιλογές είναι ανακτήσιμες από τα ευρετήρια: γενικό λέξεις κλειδιά και αλφαβητικά ευρετήρια θεμάτων

Πιο συγκεκριμένα:

Τα 650 #0 ευρετηριάζονται στο ευρετήριο d-θέματα LC ή LC subjects

Τα 650 #4, 650 #7 ευρετηριάζονται στο ευρετήριο g -Ελληνικά θέματα ή Greek subjects

Τα 650 #2 ευρετηριάζονται στο ευρετήριο j NLM Authorities

Σχετικοί Σύνδεσμοι: Η βάση καθιερωμένων όρων της EBE